NATIONALRAT
Abstimmungsprotokoll

CONSEIL NATIONAL
Procès-verbal de vote

Geschäft / Objet

08.080-1 Gegen die Abzockerei. Volksinitiative. OR. Änderung: Bundesbeschluss über die Volksinitiative "gegen die Abzockerei"
Contre les rémunérations abusives. Initiative populaire. CO. Modification : Arrêté fédéral relatif à l'initiative populaire "contre les rémunérations abusives"

Gegenstand / Objet du vote:

Art. 122, Abs. 1bis, Bst. ebis

Abstimmung vom / Vote du: 17.03.2010 12:37:12

Abate	+	RL	TI	Fiala	+	RL	ZH	Lachenmeier	=	G	BS	Rossini	+	S	VS
Aebi	*	V	BE	Flückiger	=	V	AG	Landolt	+	BD	GL	Roth-Bernasconi	+	S	GE
Aeschbacher	+	CEg	ZH	Fluri	+	RL	SO	Lang	=	G	ZG	Roux	+	CEg	VS
Allemann	+	S	BE	Föhn	=	V	SZ	Leuenberger-Genève	=	G	GE	Ruey	+	RL	VD
Amacker	+	CEg	BL	Français	+	RL	VD	Leutenegger Filippo	+	RL	ZH	Rutschmann	=	V	ZH
Amherd	+	CEg	VS	Freysinger	=	V	VS	Leutenegger Oberholzer	o	S	BL	Schelbert	o	G	LU
Amstutz	=	V	BE	Frösch	+	G	BE	Levrat	o	S	FR	Schenk Simon	=	V	BE
Aubert	o	S	VD	Füglistaller	=	V	AG	Loepfe	+	CEg	AI	Schenker Silvia	o	S	BS
Baader Caspar	=	V	BL	Gadient	+	BD	GR	Lumengo	+	S	BE	Scherer	=	V	ZG
Bader Elvira	+	CEg	SO	Galladé	+	S	ZH	Lüscher	+	RL	GE	Schibli	=	V	ZH
Baettig	=	V	JU	Geissbühler	=	V	BE	Lustenberger	o	CEg	LU	Schlüer	=	V	ZH
Bänziger	=	G	ZH	Germanier	+	RL	VS	Maire	+	S	NE	Schmid-Federer	+	CEg	ZH
Barthassat	+	CEg	GE	Giezendanner	=	V	AG	Malama	+	RL	BS	Schmidt Roberto	+	CEg	VS
Baumann J. Alexander	=	V	TG	Gilli	o	G	SG	Markwalder Bär	+	RL	BE	Schneider	*	RL	BE
Bäumle	+	CEg	ZH	Girod	=	G	ZH	Marra	o	S	VD	Schwander	=	V	SZ
Bigger	=	V	SG	Glanzmann	+	CEg	LU	Meier-Schatz	+	CEg	SG	Segmüller	+	CEg	LU
Binder	=	V	ZH	Glauser	=	V	VD	Messmer	+	RL	TG	Simoneschi-Cortesi	+	CEg	TI
Bischof	+	CEg	SO	Glur	*	V	AG	Meyer Thérèse	+	CEg	FR	Sommaruga Carlo	o	S	GE
Borer	=	V	SO	Gobbi	=	V	TI	Miesch	=	V	BL	Spuhler	=	V	TG
Bortoluzzi	=	V	ZH	Goll	o	S	ZH	Moret	+	RL	VD	Stahl	=	V	ZH
Bourgeois	+	RL	FR	Graber Jean-Pierre	=	V	BE	Mörgeli	=	V	ZH	Stamm	=	V	AG
Brélaz	*	G	VD	Graf Maya	=	G	BL	Moser	+	CEg	ZH	Steiert	o	S	FR
Brönnimann	=	V	BE	Graf-Litscher	+	S	TG	Müller Geri	+	G	AG	Stöckli	o	S	BE
Bruderer Wyss	#	S	AG	Grin	=	V	VD	Müller Philipp	+	RL	AG	Stump	+	S	AG
Brunner	=	V	SG	Gross	%	S	ZH	Müller Thomas	*	CEg	SG	Teuscher	=	G	BE
Brunschwig Graf	+	RL	GE	Grunder	+	BD	BE	Müller Walter	+	RL	SG	Thanei	o	S	ZH
Büchel Roland	=	V	SG	Gysin	+	RL	BL	Müri	=	V	LU	Theiler	+	RL	LU
Büchler	+	CEg	SG	Häberli-Koller	+	CEg	TG	Neirynck	+	CEg	VD	Thorens Goumaz	*	G	VD
Bugnon	=	V	VD	Haller	+	BD	BE	Nidegger	=	V	GE	Triponez	+	RL	BE
Carobbio Guscetti	o	S	TI	Hämmerle	o	S	GR	Nordmann	+	S	VD	Tschümperlin	+	S	SZ
Cassis	+	RL	TI	Hany	+	CEg	ZH	Noser	+	RL	ZH	van Singer	+	G	VD
Cathomas	+	CEg	GR	Hassler	+	BD	GR	Nussbaumer	o	S	BL	Veillon	=	V	VD
Caviezel	+	RL	GR	Heer	=	V	ZH	Parmelin	=	V	VD	Vischer	=	G	ZH
Chopard-Acklin	+	S	AG	Heim	o	S	SO	Pedrina	o	S	TI	von Graffenried	+	G	BE
Daguet	o	S	BE	Hiltpold	+	RL	GE	Pelli	+	RL	TI	von Rotz	=	V	OW
Darbellay	+	CEg	VS	Hochreutener	+	CEg	BE	Perrin	=	V	NE	von Siebenthal	=	V	BE
de Buman	+	CEg	FR	Hodgers	+	G	GE	Perrinjaquet	+	RL	NE	Voruz	o	S	VD
Donzé	+	CEg	BE	Huber	+	RL	UR	Pfister Gerhard	o	CEg	ZG	Walter	=	V	TG
Dunant	=	V	BS	Humbel Näf	+	CEg	AG	Pfister Theophil	=	V	SG	Wandfluh	=	V	BE
Egger	+	CEg	AG	Hurter Thomas	=	V	SH	Prelicz-Huber	=	G	ZH	Wasserfallen	+	RL	BE
Eichenberger	+	RL	AG	Hutter Markus	+	RL	ZH	Rechsteiner Paul	+	S	SG	Weber-Gobet	+	G	FR
Engelberger	+	RL	NW	Ineichen	+	RL	LU	Rechsteiner-Basel	+	S	BS	Wehrli	*	CEg	SZ
Estermann	=	V	LU	Joder	=	V	BE	Reimann Lukas	=	V	SG	Weibel	+	CEg	ZH
Fässler	o	S	SG	John-Calame	=	G	NE	Rennwald	+	S	JU	Widmer	o	S	LU
Favre Charles	+	RL	VD	Jositsch	+	S	ZH	Reymond	=	V	GE	Wobmann	=	V	SO
Favre Laurent	+	RL	NE	Kaufmann	=	V	ZH	Rickli Natalie	=	V	ZH	Wyss Brigit	+	G	SO
Fehr Hans	=	V	ZH	Kiener Nellen	o	S	BE	Rielle	+	S	GE	Wyss Ursula	+	S	BE
Fehr Hans-Jürg	+	S	SH	Killer	=	V	AG	Riklin Kathy	+	CEg	ZH	Zemp	+	CEg	AG
Fehr Jacqueline	+	S	ZH	Kleiner	+	RL	AR	Rime	=	V	FR	Zisyadis	+	G	VD
Fehr Mario	+	S	ZH	Kunz	=	V	LU	Robbiani	+	CEg	TI	Zuppiger	=	V	ZH

	Fraktion / Groupe / Gruppo	BD	CEg	G	RL	S	V	**Tot.**
+	Ja / oui / si	5	32	8	34	20		99
=	Nein / non / no			10			58	68
o	Enth. / abst. / ast.		2	2		20		24
%	Entschuldigt gem. Art. 57 Abs. 4 / excusé selon art. 57 al. 4 / scusato sec. art. 57 cps. 4					1		1
*	Hat nicht teilgenommen / n'a pas voté / non ha votato		2	2	1		2	7
#	Die Präsidentin/der Präsident stimmt nicht / La présidente/le président ne prend pas part aux votes					1		1

Bedeutung Ja / Signification du oui: Antrag der Minderheit Huber
Bedeutung Nein / Signification du non: Antrag Schwander